

カルシユの足跡を追って

若松 秀俊

◇31◇

「カルシユ先生の授業」は至難の業である。せいしなから説明してくれたといつても、なにぶん七十年以上も前の高校生に、その日の話のテーマをおぼろげにさぐり求めらうが関の山である。当時、ドイツ語は先

生四人がかりの授業であった。うち三人の先生については定期的に試験があったが、カルシユの分は別枠で、特に時間を定めて試験を受けた記憶がないという。

毎週が実地訓練の連続で、終始気楽に先生に向き合っていたればよかった。それゆえ、このノートは断片的なメモにすぎず、自分としては公開が恥ずかしい。カルシユが熱心に話してくれた当時の様子が、記録された語彙(ごい)の累積の彼方に浮かんでくるが、これを正確に再現すること

は至難の業である。せいしなから説明してくれたのが、宮田には今さらのごとく思い出されるといふ。これほど絵や図を使つたカルシユの講義の仕方が目に浮かぶという。その後に、松江近郊の風景画をたどつて歌い覚えたのだ。カルシユがひそかに残していたことを筆者の話から初めて知って、少なからず時間続いたが、それがち

の凝りをほぐす授業であった。これだけでなく、次ページに出てくる軍歌、シューベルトの「菩提樹」、さらにゲーテの「野バラ」の歌詞もすべて同様に写し取ったものだ。どの歌の場合にも、一行一節ずつ黒板に向かつてチョークを走らせ、柔らかい低音のハミングで確かめるように歌詞を書き進むカルシユの後姿が目につく。

この三曲が毎

「野バラ」の歌詞もすべて同様に写し取ったものだ。どの歌の場合にも、一行一節ずつ黒板に向かつてチョークを走らせ、柔らかい低音のハミングで確かめるように歌詞を書き進むカルシユの後姿が目につく。

この三曲が毎

歌を間に入れ、優しく授業

講義録から

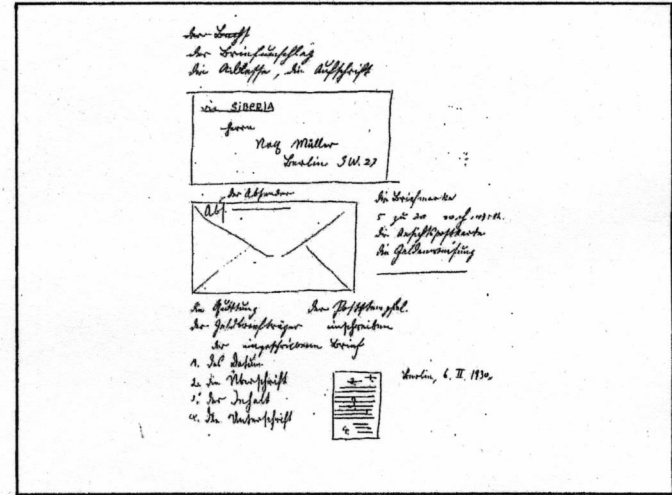
(中)

さらに挨拶の仕方と都市生活の話が、先生の板書の図解とともに進行的な様子で、その様子が、それを写し取ったメモからうかがわれる。とにかく、黒板をよくチョークで図解する。これは気分転換で肩

よつと異常であることに気が付き、思いを巡らし、この三曲が集中的に記録されている。(てんまつ)と反省や評する。

事態が起つていたので、当然の個所に、この三曲が集中的に記録されている。(てんまつ)と反省や評する。

この三曲連続の「歌の時間」を間に置いたおかげで、正月明けからは平常心で大学進学準備に専念できたのではあるまいか。「ローレライ」や「菩提樹」は和訳の歌詞ですでになじみの歌であったが、生のドイツ語で歌う感動はまた新鮮であった。とりわけ生徒を喜ば



カルシユが教えた手紙の書き方

うのはほかでもない、こせたのは、兵隊の歌であらう三曲の裏からにじみ出てくるのは、カルシユの無言の教育愛ともいふべき優しさである。

その時は、クラスの誰かがあったのかと、深く心そらく無頓着だったであろう。ほほ一カ月ぶりに教室に戻って来た生徒たちは、自身ではそれに気が付かずとも、カルシユの目には一カ月前の生徒とはどこか違って見えたに違いない。顔つきも以前とは違って荒んで見えたのであろう。それを目ざとく感じ取った、教師としての温かい思いやりの心から出た処置であったのだらう。

これは恐らく電信兵として第一次大戦に従軍した際に持ち帰った、カルシユの唯一の戦場土産だったのかもしれない。この歌は卒業後も生徒が折にふれては口ずさんで当時を思いやる愛唱歌の一つとなり、今でも時々話題になる懐かしい歌である。宮田正信、岡崎道夫、白石磯がともに語ってくれた。

(東京医科大学大学院教授) 文中敬称略